



Številka: 5611-2/2019/4
Ljubljana, 28. januarja 2019
EVA 2019-1811-0001
GENERALNI SEKRETARIAT VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE Gp.gs@gov.si
ZADEVA: Zakon o ratifikaciji Okvirnega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Avstralijo na drugi strani – predlog za obravnavo
1. Predlog sklepov vlade:
Na podlagi četrtega odstavka 75. člena Zakona o zunanjih zadevah (Uradni list RS, št. 113/03 - uradno prečiščeno besedilo, 20/06 – ZNOMCMO, 76/08, 108/09, 80/10 – ZUTD, 31/15 in 30/18 - ZKZaš) in drugega odstavka 2. člena Zakona o Vladi Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 24/05 - uradno prečiščeno besedilo, 109/08, 38/10 – ZUKN, 8/12, 21/13, 47/13 – ZDU-1G, 65/14 in 55/17) je Vlada Republike Slovenije na ... seji dne ... sprejela naslednji
SKLEP
Vlada Republike Slovenije je določila besedilo Predloga zakona o ratifikaciji Okvirnega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Avstralijo na drugi strani, sklenjenega v Manili 7. avgusta 2017, in ga predloži Državnemu zboru Republike Slovenije.
Sklep prejmejo:
<ul style="list-style-type: none">– Ministrstvo za zunanje zadeve,– Ministrstvo za finance,– Ministrstvo za delo, družino, socialne zadeve in enake možnosti,– Ministrstvo za gospodarski razvoj in tehnologijo,– Ministrstvo za infrastrukturo,– Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport,– Ministrstvo za javno upravo,– Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano,– Ministrstvo za kulturo,– Ministrstvo za notranje zadeve,– Ministrstvo za obrambo,– Ministrstvo za okolje in prostor,– Ministrstvo za pravosodje,– Ministrstvo za zdravje.
Priloga:
- predlog zakona z obrazložitvijo
2. Predlog za obravnavo predloga zakona po nujnem ali skrajšanem postopku v državnem zboru z obrazložitvijo razlogov:
/
3.a Osebe, odgovorne za strokovno pripravo in usklajenost gradiva:
<ul style="list-style-type: none">– David Brozina, generalni direktor Direktorata za zadeve EU na Ministrstvu za zunanje zadeve.

3.b Zunanji strokovnjaki, ki so sodelovali pri pripravi dela ali celotnega gradiva:		
/		
4. Predstavniki vlade, ki bodo sodelovali pri delu državnega zbora:		
<ul style="list-style-type: none"> - dr. Miroslav Cerar, minister za zunanje zadeve, - mag. Dobran Božič, državni sekretar na Ministrstvu za zunanje zadeve, - Simona Leskovar, državna sekretarka na Ministrstvu za zunanje zadeve, - Matej Marn, politični direktor/generalni direktor Direktorata za skupno zunanjo in varnostno politiko na Ministrstvu za zunanje zadeve, - David Brozina, generalni direktor Direktorata za zadeve Evropske unije na Ministrstvu za zunanje zadeve, - mag. Minca Benedejčič, vodja Sektorja za Afriko, Bližnji Vzhod, Azijo in Oceanijo na Ministrstvu za zunanje zadeve. 		
5. Kratak povzetek gradiva:		
<p>Okvirni sporazum vzpostavlja široko partnersko podlago za krepitev vezi in sodelovanja med Evropsko unijo in Avstralijo na številnih področjih. Glavni cilji partnerstva, ki ga vzpostavlja zadevni sporazum, je okrepitev dialoga in sodelovanja na naslednjih področjih: politično sodelovanje pri zunanjepolitičnih vprašanjih, sodelovanje v gospodarskih in trgovinskih zadevah in sektorsko sodelovanje.</p> <p>Bistveni element sporazuma predstavlja okrepitev dialoga in sodelovanja med Evropsko unijo in njenimi državami članicami ter Avstralijo, kjer se strani med drugim zavezujeta, da bosta iskali rešitve za regionalne in globalne izzive. Partnerstvo med EU in Avstralijo temelji na skupnih vrednotah in načelih, kot so spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin, pravne države ter mednarodnega miru in varnosti.</p>		
6. Presoja posledic za:		
a)	javnofinančna sredstva nad 40.000 EUR v tekočem in naslednjih treh letih	NE
b)	uskklajenost slovenskega pravnega reda s pravnim redom Evropske unije	NE
c)	administrativne posledice	NE
č)	gospodarstvo, zlasti mala in srednja podjetja ter konkurenčnost podjetij	NE
d)	okolje, vključno s prostorskimi in varstvenimi vidiki	NE
e)	socialno področje	NE
f)	dokumente razvojnega načrtovanja: <ul style="list-style-type: none"> - nacionalne dokumente razvojnega načrtovanja - razvojne politike na ravni programov po strukturi razvojne klasifikacije programskega proračuna - razvojne dokumente Evropske unije in mednarodnih organizacij 	NE
7.a Predstavitev ocene finančnih posledic nad 40.000 EUR:		
(Samo če izberete DA pod točko 6.a.)		

I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu				
	Tekoče leto (t)	t + 1	t + 2	t + 3
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov državnega proračuna				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov državnega proračuna				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) obveznosti za druga javnofinančna sredstva				
II. Finančne posledice za državni proračun				
II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ				
II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ				
II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:				
Novi prihodki	Znesek za tekoče leto (t)		Znesek za t + 1	
SKUPAJ				

7.b Predstavitev ocene finančnih posledic pod 40.000 EUR:

Za izpolnitev sporazuma ni potrebno zagotoviti finančnih sredstev v proračunu Republike Slovenije.

8. Predstavitev sodelovanja z združenji občin:

Vsebina predloženega gradiva (predpisa) vpliva na:

- pristojnosti občin,
- delovanje občin,
- financiranje občin.

NE

Gradivo (predpis) je bilo poslano v mnenje:

- Skupnosti občin Slovenije SOS: NE
- Združenju občin Slovenije ZOS: NE
- Združenju mestnih občin Slovenije ZMOS: NE

Predlogi in pripombe združenj so bili upoštevani:

- v celoti,
- večinoma,
- delno,
- niso bili upoštevani.

Bistveni predlogi in pripombe, ki niso bili upoštevani.

9. Predstavitev sodelovanja javnosti:

Gradivo je bilo predhodno objavljeno na spletni strani predlagatelja:

NE

Sodelovanje javnosti ni potrebno, saj je bil sporazum že sklenjen.

10. Pri pripravi gradiva so bile upoštevane zahteve iz Resolucije o normativni dejavnosti:

DA

11. Gradivo je uvrščeno v delovni program vlade:

NE

dr. Miroslav Cerar
MINISTER

ZAKON O RATIFIKACIJI
OKVIRNEGA SPORAZUMA MED EVROPSKO UNIJO IN NJENIMI DRŽAVAMI ČLANICAMI
NA ENI STRANI TER AVSTRALIJO NA DRUGI STRANI

1. člen

Ratificira se Okvirni sporazum med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Avstralijo na drugi strani, sklenjen v Manili 7. avgusta 2017.

2. člen

Besedilo sporazuma v slovenskem jeziku je objavljeno v Uradnem listu Evropske unije UL L št. 237 z dne 15. 9. 2017, str. 7 ([št. L 237 z dne 15. 9. 2017, str. 7](#)).¹

3. člen

Za izvajanje sporazuma skrbi Vlada Republike Slovenije.

4. člen

Ta zakon začne veljati petnajsti dan po objavi v Uradnem listu Republike Slovenije – Mednarodne pogodbe.

¹ Overjena kopija besedila sporazuma v njegovih verodostojnih jezikih je na vpogled tudi v Ministrstvu za zunanje zadeve.

OBRAZLOŽITEV

Okvirni sporazum med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Avstralijo na drugi strani je bil podpisan 7. avgusta 2017 v Manili (v nadaljevanju: sporazum).

Svet je 10. oktobra 2011 sprejel sklep (14657/11 in 14658/11) o pooblastitvi Evropske komisije in visoke predstavnice unije za zunanje zadeve in varnostno politiko za pogajanja o okvirnem sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Avstralijo na drugi strani. Pogajanja so se začela decembra 2011 in uspešno zaključila s parafiranjem sporazuma 5. marca 2015.

Sporazum vzpostavlja široko partnersko podlago za krepitev vezi in sodelovanja med Evropsko unijo in Avstralijo na številnih področjih. Glavni cilji partnerstva, ki ga vzpostavlja zadevni sporazum, je okrepitev dialoga in sodelovanja v treh delih:

- politično sodelovanje pri zunanjepolitičnih in varnostnih vprašanjih,
- sodelovanje v gospodarskih in trgovinskih zadevah,
- sektorsko sodelovanje.

Bistveni element sporazuma predstavlja okrepitev dialoga in sodelovanja med Evropsko unijo in njenimi državami članicami ter Avstralijo, kjer se strani med drugim zavezujeta, da bosta iskali rešitve za regionalne in globalne izzive. Partnerstvo med EU in Avstralijo temelji na skupnih vrednotah in načelih, kot so spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin, pravne države ter mednarodnega miru in varnosti.

Sporazum temelji na spoštovanju načel iz Ustanovne listine Združenih narodov, ki predstavljajo osnovo za sodelovanje med pogodbenicami.

Politično sodelovanje obsega sodelovanje pri zunanjepolitičnih in varnostnih vprašanjih skupnega interesa, vključno z orožjem za množično uničevanje, osebnim in lahkim orožjem, bojem proti terorizmu, spodbujanjem mednarodnega miru in varnosti ter sodelovanjem v večstranskih forumih. Sporazum vsebuje zavezujoče politične določbe na podlagi skupnih vrednot. Te določbe so skladne s standardnimi določbami v podobnih sporazumih, ki jih je sklenila EU in njene države članice.

Sodelovanje na področju gospodarskih in trgovinskih zadev vključuje dialog o gospodarski politiki, spodbujanje trgovine in naložb, pri sektorskih gospodarskih in trgovinskih vprašanjih, na primer na področju kmetijstva, tehničnih ovir v trgovini, sanitarnih in fitosanitarnih zadev, javnih naročil in intelektualne lastnine.

Sektorsko sodelovanje obsega področje okolja, podnebnih sprememb, migracij in azila, turizma, raziskav in inovacij, izobraževanja in kulture, konzularne zaščite, varstva osebnih podatkov, boju proti organiziranemu kriminalu in kibernetki kriminaliteti ter pravosodnega delovanja.

Pravna podlaga sporazuma sta Pogodba o Evropski uniji in Pogodba o delovanju Evropske unije. Na podlagi sporazuma bo ustanovljen tudi Skupni odbor, ki bo spremljal razvoj dvostranskih odnosov med pogodbenicama.

Sporazum vsebuje tudi mehanizem začasne prekinitve njegove uporabe. V primeru posebej resne in znatne kršitve bistvenih določb sporazuma se lahko sporazum začasno prekine ali odpove, lahko pa se sprejmejo tudi drugi ustrezni ukrepi, ki vplivajo na druge sporazume.

Sporazum začne veljati trideseti dan po datumu, ko se pogodbenici med seboj uradno obvestita, da so končani pravni postopki, potrebni v ta namen. Ne glede na to, lahko Avstralija in Unija do začetka veljavnosti sporazuma začasno uporabljata njegove določbe, ki jih določita skupaj. Taka začasna uporaba se začne na trideseti dan po datumu, ko sta se Avstralija in Unija medsebojno uradno obvestili, da so končani notranji postopki, potrebni za tako začasno uporabo.

Sporazum je sklenjen za nedoločen čas. Katera koli od pogodbenic lahko v pisni obliki uradno obvesti drugo pogodbenico o svojem namenu, da bo odpovedala sporazum. Odpoved začne veljati šest mesecev po uradnem obvestilu.

Sporazum v skladu s četrtem odstavkom 75. člena Zakona o zunanjih zadevah ratificira Državni zbor Republike Slovenije.

Sklenitev sporazuma ne zahteva izdaje novih ali spremembe veljavnih predpisov.

Sporazum je del pravnega reda EU.

Za izvajanje sporazuma skrbi Vlada Republike Slovenije.

Za izpolnitev sporazuma ni potrebno zagotoviti finančnih sredstev v proračunu Republike Slovenije.